EN

Intended use
This product is only intended as a speaker for connecting to a compatible Bluetooth® or 3.5mm audio source. Jöllenbeck GmbH accepts no liability whatsoever for any injuries or damages caused due to careless, improper or incorrect use of the product or use of the product for purposes not recommended by the manufacturer.

Battery safety
This product is fitted with a lithium polymer battery. Do not damage, open or dismantle the battery and do not use it in damp and/or corrosive conditions. Only use compatible chargers. Do not expose the product to temperatures exceeding 60°C (140°F). Products displaying a crossed-out wheelie bin symbol must not be disposed of together with household waste. Used batteries and rechargeables may contain harmful substances that could cause environmental damage or harm your health if not stored or disposed of correctly. As the end user, you are legally obliged to dispose of electrical equipment at the end of its useful life at an official collection point. This also ensures that the integral rechargeable battery is disposed of correctly.

Avoiding hearing damage
PLEASE NOTE: Listening to audio for extended periods at loud volume levels may cause permanent hearing damage, so check the volume level that has been set on the volume control each time before using the product, and avoid listening to audio at a high volume level.

Conformity notice
Operation of the device (the devices) may be affected by strong static, electrical or high-frequency fields (radio installations, mobile telephones, microwaves, electrostatic discharges). If this occurs, try this also ensures that the integral rechargeable battery is disposed of correctly.

Declaration of conformity
Jöllenbeck GmbH hereby declares that this product conforms to the relevant safety regulations of EU Directive 1999/5/EC. The full Declaration of Conformity can be requested via our website at www.speedlink.com.

Technical support
Having technical problems with this product? Get in touch with our Support team – the quickest way is via our website: www.speedlink.com.

DE

Bestimmungsgemäßer Gebrauch
Dieses Produkt ist nur als Lautsprecher für den Anschluss an eine kompatible Bluetooth®- oder 3,5-mm-Audioquelle geeignet. Die Jöllenbeck GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden an Personen, Tieren oder Sachen aufgrund von unachtsamer, unsachgemäßer, falscher oder nicht dem vom Hersteller angegebenen Zweck entsprechender Verwendung des Produkts.

Batteriehinweise
Dieses Produkt ist mit einem Lithium-Polymer-Akkumulator ausgestattet. Beschädigen, öffnen oder zerlegen Sie es nicht und nutzen Sie es nicht in einer feuchten und/oder korrodierenden Umgebung. Verwenden Sie ausschließlich geeignete Ladegeräte. Setzen Sie das Produkt keinen Temperaturen über 60 °C (140 °F) aus. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass das Produkt nicht in den Hausmüll gegeben werden darf. Altbatterien und -akkus können Schadstoffe enthalten, die bei nicht sachgemäßer Entsorgung oder Lagerung der Umwelt und Ihrer Gesundheit schädigen können. Sie sind als Endnutzer gesetzlich dazu verpflichtet, ausgedigte Elektrogeräte an einer offiziell ausgewiesenen Sammelstelle abzugeben. Dadurch ist auch die korrekte Entsorgung des eingebauten Akkus gewährleistet.

Vermeidung von Hörschäden
ACHTUNG: Langes Hören hoher Lautstärken kann zu dauerhaften Hörschäden führen. Prüfen Sie vor jeder Verwendung die eingestellte Lautstärke und vermeiden Sie zu hohe Pegel.

Konformitätshinweis
Unter Einwirkung von starken statischen, elektrischen oder hochfrequenten Feldern (Funkanlagen, Mobiltelefonen, Mikrowellen, Entladungen) kann es zu Funktionsbeeinträchtigungen des Gerätes (der Geräte) kommen. Versuchen Sie in diesem Fall, die Distanz zu den störenden Geräten zu vergrößern.

Konformitätserklärung
Hiermit erklärt die Jöllenbeck GmbH, dass dieses Produkt konform mit den relevanten Sicherheitsbestimmungen der EU-Richtlinie 1999/5/EC ist. Die komplette Konformitätserklärung können Sie auf unserer Webseite unter www.speedlink.com anfordern.

Technischer Support
Haben Sie technische Probleme mit diesem Produkt? Wenden Sie sich an unser Support Team – die schnellste Art und Weise ist via unserer Webseite: www.speedlink.com.

FR

Cadre d'utilisation
Ce produit est uniquement destiné à être utilisé comme haut-parleur raccordé à une source audio Bluetooth® ou 3,5 mm compatible. La société Jöllenbeck GmbH décline toute responsabilité en cas de dommages sur des personnes, des animaux ou des biens dus à une utilisation du produit inconsidérée, incorrecte, erronée ou contraire aux instructions données par le fabricant.

Remarques relatives aux piles
Ce produit est doté d'un accumulateur lithium-polymère. Ne l'abîmez pas, ne l'ouvrez pas, ne le démontez pas et ne l'utilisez pas dans un milieu humide et/ou corrosif. Utilisez uniquement des chargeurs adaptés. N'exposez pas le produit à des températures supérieures à 60 °C (140 °F). La présence de poubelle barrée signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Les piles et les accumulateurs usagés peuvent contenir des substances toxiques susceptibles de nuire à l'environnement et à votre santé en cas d'élimination ou de stockage incorrects. En tant qu'utilisateur, vous êtes tenu par la loi de déposer les appareils électriques usagés dans une borne de collecte officielle. Cela garantit également une élimination correcte de l'accumulateur intégré.

Lésions auditives
ATTENTION : l'écoute prolongée à haut volume peut entraîner des lésions auditives définitives. Vérifiez le réglage du volume avant chaque utilisation et évitez les volumes trop élevés.

Indication de conformité
La présence de champs statiques, électriques ou à haute fréquence intenses (installations radio, téléphones mobiles, décharges de micro-ondes) peut perturber le bon fonctionnement de l'appareil (ou des appareils). Dans ce cas, essayez d'éloigner les appareils à l'origine des perturbations.

Déclaration de conformité
La société Jöllenbeck GmbH déclare que ce produit est conforme aux directives de sécurité afférentes de la directive de l'Union européenne 1999/5/CE. Vous pouvez demander la version de déclaration de conformité complète en allant sur notre site Web à l'adresse www.speedlink.com.

Assistance technique
En cas de difficultés techniques concernant ce produit, veuillez vous adresser à notre service d'assistance technique. Le moyen le plus rapide consiste à le contacter par le biais de notre site Web www.speedlink.com.

NL

Gebruik conform de doelstellingen
Dit product is uitsluitend geschikt als luidspreker voor aansluiting op op een compatibel Bluetooth®-apparaat of een geluidsbron met een 3,5mm aansluiting. Jöllenbeck GmbH is niet aansprakelijk voor schade aan personen, dieren of zaken als gevolg van onoordeelkundig, onbedoeld, onjuist gebruik van het product of gebruik dat niet overeenstemming is met het door de fabrikant aangegeven doel van het product.

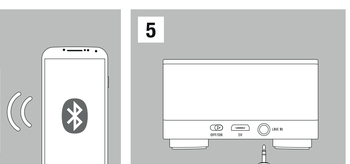
Aanwijzingen voor de omgang met batterijen
Dit product is uitgerust met een lithiumpolymeerbatterij. Beschadig de batterij niet, maak hem niet open en demonteer hem niet; gebruik de batterij evenmin in een vochtige of corrosie bevorderende ruimte. Gebruik uitsluitend geschikte opladers. Stel het product niet bloot aan temperaturen boven 60°C (140°F). Een doorgaan met een doorgestreepte afvalbak geeft aan dat het product mit het niet normale huishuil mag worden gedaan. Oude batterijen en accu's kunnen stoffen bevatten die schadelijk zijn voor milieu en gezondheid wanneer ze niet op de juiste manier worden verwerkt of opgeslagen. U bent als eindgebruiker verplicht met niet functionerende elektrische apparaten in te leveren bij een officieel inzamelpunt. Dat garandeert ook een juiste verwerking van de batterij in het product.

Voorkomen van gehoorschade
Waarschuwing: blootstelling gedurende lange tijd aan hoge geluidsvolumes kan leiden tot een gehoorbeschadiging. Controleer steeds voor gebruik het ingestelde volume en vermijd te hoge pieksterkten.

Opmerking over de conformiteit
Velden met een sterke statische, elektrische of hoogfrequente lading (radiotoestellen, draadloze telefoons, ontladingen van microggolven) kunnen van invloed zijn op een werking van het apparaat (de apparaten). Probeer in dat geval de afstand tot de storende apparaten te vergroten.

Conformiteitsverklaring
Hierbij verklaart Jöllenbeck GmbH dat dit product voldoet aan de relevante veiligheidsbepalingen van de EU-richtlijn 1999/5/EC. De volledige conformiteitsverklaring kunt u opvragen op onze website www.speedlink.com.

Technische ondersteuning
Neem bij technische problemen met dit product contact op met onze ondersteuning; u kunt hen het sneldere bereiken via onze website www.speedlink.com.



EN

1. Charge the speaker by connecting it to a USB power source (min. 500mA) using the micro-USB charging cable. During charging (approx. 3.5 hours), the LED will glow red. Please be aware that the initial charge may take a little longer. As soon as the LED goes out, the charging process is complete and you can disconnect the cable.
2. Switch the speaker 'ON' – you will hear a musical tone and the front LED will flash blue.
3. Start the connection process by keeping the speaker's Play button held depressed for around three seconds. To confirm it is ready to pair, the LED will start flashing alternating between blue and red.
4. Pair your smartphone or tablet to the speaker ("SPEEDLINK GEOVIS") via Bluetooth®. This process differs depending on the device. If requested, enter the code 0000. Once a connection has been established successfully, you will hear an acoustic signal. The LED behind the grill will now slowly flash blue. During music playback, the LED will flash more quickly. The connection will be re-established automatically after switching the devices off and back on again (please note: this process can take approx. 10 seconds).
5. Alternatively, connect the speaker to an audio source using the audio cable (3.5mm).
6. Use the volume buttons to change the speaker's master volume level by pressing them repeatedly. The ►/■/↳ button controls playback and telephone functions. Refer to the table for additional button functions. Please note: this function is only available when connected via Bluetooth®.
7. If no audio is transmitted for around 30 minutes, the speaker will switch to stand-by mode and the LED will go out. To switch the speaker back on, just press the Play/Pause button. As soon as you notice a drop in performance, recharge the speaker. If you do not intend to use the speaker, simply switch it off ('OFF') to save power.

DE

1. Laden Sie den Lautsprecher auf: Verbinden Sie ihn über das Micro-USB-Ladekabel mit einer USB-Stromquelle (mindestens 500 mA). Während des Ladevorgangs (ca. 3,5 Stunden) leuchtet die LED rot. Beachten Sie bitte, dass der erste Ladevorgang etwas mehr Zeit beanspruchen kann. Sobald die LED erlischt, ist das Aufladen beendet und Sie können die Kabelverbindung trennen.
2. Schalten Sie den Lautsprecher ein („ON"); ein Direktklang ertönt und die vordere LED blinkt blau.
3. Starten Sie den Verbindungsvorgang, indem Sie die Play-Taste des Lautsprechers für ca. drei Sekunden gedrückt halten. Um die Verbindungsbereitschaft zu signalisieren, beginnt die LED für 60 Sekunden abwechselnd blau und rot zu blinken.
4. Stellen Sie über Ihr Smartphone oder ihren Tablet-PC die Bluetooth®-Verbindung zum Lautsprecher („SPEEDLINK GEOVIS") her. Dieser Vorgang unterscheidet sich je nach Gerät. Sollte eine Code-Eingabe verlangt werden, geben Sie bitte die Zahlenkombination 0000 ein. Bei erfolgreicher Verbindungsherstellung ertönt ein akustisches Signal. Die LED hinter dem Gitter beginnt blink anschließend langsam blau. Während der Musikwiedergabe blinkt die LED in etwas schnelleren Intervall. Die Verbindung mit dem zuletzt verwendeten Gerät wird nach dem Aus- und Einschalten automatisch wiederhergestellt. Bitte beachten Sie, dass dieser Vorgang bis zu ca. 10 Sekunden beanspruchen kann.
5. Alternativ schließen Sie den Lautsprecher über das Audio-Kabel an eine Audio-Quelle an (3,5 mm).
6. Mit den Lautstärketasten verändern Sie durch wiederholtes Drücken die Gesamtlautstärke des Lautsprechers. Die ►/■/↳-Tasten des Lautsprechers steuern die Wiedergabe- und Telefonfunktionen. Weitere Details entnehmen Sie bitte der Tabelle. Bitte beachten Sie, dass diese Funktion nur verfügbar ist, wenn eine Bluetooth®-Verbindung besteht.
7. Wird etwa 30 Minuten lang kein Tonsignal übertragen, schaltet sich der Lautsprecher in einen Stand-by-Modus und die LED erlischt. Zum Wiedereinschalten des Lautsprechers betätigen Sie bitte die Play/Pause-Taste. Sobald die Leistung nachlässt, laden Sie den Lautsprecher bitte erneut auf. Bei Nichtgebrauch schalten Sie den Lautsprecher einfach ab („OFF"), um Strom zu sparen.

NL

1. Laad de luidspreker op: sluit de luidspreker met behulp van de micro-USB-kabel aan op een USB-stroombron (minimaal 500mA). Tijdens het opladen (ong. 3,5 uur) brandt de LED rood. De eerste keer kan het opladen iets langer duren. Zodra de LED doft, is het opladen voltooid en kunt u de kabel weer loskoppelen.
2. Schakel de luidspreker in („ON"); er klinkt een direkteng geluid en de voorste LED knippert blauw.
3. Druk ongeveer drie seconden op de knop Afspelen om de verbindingsprocedure te starten. De LED knippert gedurende 60 seconden afwisselend rood en blauw ten teken dat een verbinding tot stand kan worden gebracht.
4. Breng op de smartphone of tablet de Bluetooth®-verbinding met de luidspreker („SPEEDLINK GEOVIS") tot stand. De procedure verschilt al naar het gelang het apparaat. Voer de cijfercombinatie 0000 in als een code is vereist. Als een verbinding tot stand wordt gebracht klinkt een akoestisch signaal. De LED achter het luidsprekergaas knippert vervolgens langzaam blauw. Tijdens het afspelen van muziek knippert de LED sneller. Na het uitschakelen en weer inschakelen automatisch herstelt (houd er rekening mee dat de procedure ongeveer 10 seconden in beslag kan nemen).
5. U kunt de luidspreker ook met een audiokabel aansluiten op een geluidsbron (3,5mm).
6. Druk herhaaldelijk op de volumeknoppen om het hoofdvolume van de luidspreker te wijzigen. Met de knop ►/■/↳ regelt u de weergave- en telefoonfunctie. De overige informatie staat in de tabel. Deze functie is alleen beschikbaar als er een Bluetooth®-verbinding is.
7. Als er ongeveer 30 minuten geen geluidssignaal wordt overgedragen, wordt een stand-bymodus van de luidspreker geactiveerd; de LED doft. Druk op de knop Afspelen/Pauze om de luidspreker weer in te schakelen. Zodra de luidspreker minder goed presteren, dient u hem opnieuw op te laden. Als u de luidspreker niet gebruikt, kunt u hem uitschakelen („OFF") om energie te besparen.

ES

1. Recarga el altavoz: Conéctelo a través del cable USB a una fuente de corriente USB (mínimo 500mA). Durante el proceso de carga (unas 3,5 horas) se enciende el LED rojo. Ten en cuenta que la primera carga podría tardar más tiempo de lo normal. En cuanto el LED se apaga, la carga está completa y puedes desenchufar el cable.
2. Si conecta el altavoz en «ON», suena un tono polifónico y el LED frontal parpadea en azul.
3. Inicia el proceso de conexión manteniendo presionada la tecla de reproducción del altavoz durante tres segundos. Para indicar la disponibilidad de conexión, el LED empieza a parpadear en azul y rojo durante 60 segundos.
4. Establece la conexión de tu smartphone o tablet con Bluetooth® a los altavoces («SPEEDLINK GEOVIS»). Ese proceso depende del aparato. Si es necesario introducir un código, escribe la combinación de números 0000. Cuando la conexión esté hecha correctamente suena una señal acústica. El LED que está por detrás de las rejillas protectoras parpadea lentamente en azul. Durante la reproducción de la música, el LED se enciende en un intervalo más corto. La conexión se restaurará automáticamente después de apagar y encendido automático (ten en cuenta que este proceso tarda unos 10 segundos).
5. De manera alternativa, puede conectar el altavoz con el cable de audio a una fuente de audio (3,5 mm).
6. Con las teclas de volumen podrás cambiar el volumen del altavoz presionándolas varias veces. Las teclas del altavoz ►/■/↳ controla las funciones de reproducción y teléfono. Otras informaciones se cotejan en la tabla. Ten en cuenta que esa función solo está disponible cuando hay una conexión Bluetooth®.
7. Si no se transmite durante 30 minutos una señal acústica, el altavoz se desconecta y queda en el modo standby, el LED se apaga. Para encender nuevamente el altavoz, presione el botón de reproducción/pausa. Cuando la potencia disminuye, vuelva a cargar el altavoz. Si no lo usa continuamente, desconecte el altavoz poniendo el interruptor en «OFF» ahorrando así energía.

IT

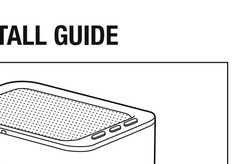
1. Ricaricare l'altoparlante: Collegarlo tramite il cavo di ricarica micro USB ad una fonte di energia (minimo 500 mA). Durante la ricarica (ca. 3,5 ore) il LED è acceso di rosso. Si precisa che la prima ricarica può durare leggermente più del solito. Appena il LED si spegne la ricarica è terminata e il cavo può essere staccato.
2. Accendere l'altoparlante («ON»); si sente un tritono e il LED anteriore lampeggia di colore blu.
3. Premere il tasto Play dello speaker per circa tre secondi per avviare la procedura di accoppiamento. Per indicare che lo speaker si trova in modalità di accoppiamento, il LED inizia a lampeggiare in alternanza rosso e blu per 60 secondi.
4. Creare una connessione Bluetooth® con l'altoparlante («SPEEDLINK GEOVIS») attraverso lo smartphone o il tablet PC. Questa procedura differisce a seconda del dispositivo. Qualora venisse richiesto l'inserimento di un codice, digitare la combinazione di cifre 0000. Ad accoppiamento avvenuto viene emesso un segnale acustico, quindi inizia a lampeggiare lentamente il LED blu dietro la griglia protezione. Durante la riproduzione della musica il LED lampeggia a intervalli più ravvicinati. La connessione viene nuovamente creata dopo aver spento e riacceso il dispositivo. (Si precisa che questa procedura può durare fino a 10 secondi circa).
5. In alternativa collegare l'altoparlante attraverso il cavo audio a una sorgente audio (3,5 mm).
6. Per modificare il volume principale dell'altoparlante premere ripetutamente i tasti volume. Il tasto ►/■/↳ dell'altoparlante controlla le funzioni di riproduzione e telefono. Consultare la tabella per ulteriori dettagli. Si prega di notare che questa funzione è disponibile solo quando esiste una connessione Bluetooth®.
7. Se per 30 minuti circa non viene trasmesso alcun segnale audio, l'altoparlante va in modalità standby e il LED si spegne. Premere il tasto Play/Pausa per riattivare l'altoparlante. Quando la prestazione diminuisce, caricare nuovamente l'altoparlante. Spegnere l'altoparlante quando non viene usato («OFF») per risparmiare energia.

TR

1. Hoparlörü şarj edin: Mikro USB şarj kablosu üzerinden bir USB akım kaynağı (min. 500mA) ile bağlayın. Şarj işlemi esnasında (yakl. 3,5 saat) LED kırmızı yanar. Ilk şarj işleminin biraz daha fazla zaman alabileceğine dikkat edin. LED söndüğünde şarj işlemi sonlanmıştır ve kablo bağlantısını ayırabilirsiniz.
2. Hoparlörü açın ("ON"); üç ses duyulur ve ön LED mavi yanıp söner.
3. Hoparlörün Oynat tuşunu yakl. üç saniye boyunca basılı tutarak bağlantı işlemini başlatın. LED, bağlantıya hazır olma durumunu göstermek için 60 saniye boyunca sırayla mavi ve kırmızı yanıp sönmeye başlar.
4. Akıllı telefonunuz veya tabletinizle ("SPEEDLINK GEOVIS") bağlantısını kurun (Bluetooth® bağlantısını kurun ("SPEEDLINK GEOVIS"). Bu işlem, kullanılan cihaza göre değişir. Bir kod girişi istenirse lütfen 0000 sayı kombinasyonunu girin. Başarılı bağlantıdan sonra akustik bir sinyal duyulur. Ardından korumalı ızgara arkasındaki LED yavaşça mavi yanıp söner. Müzik çalarken LED daha hızlı bir şekilde yanar. Arasındaki bağlantı kapatıp açma işlemden sonra otomatik olarak tekrar kurulur (lütfen bu işlemin yakl. 10 saniye sürebileceğini dikkate alın).
5. Alternatif olarak hoparlörü audio kablosu üzerinden bir ses kaynağına bağlayın (3,5mm).
6. Ses seviyesi tuşlarına tekrar basarak hoparlörün ana ses seviyesini değiştirebilirsiniz. Hoparlörün ►/■/↳ tuşu oynatma ve telefon fonksiyonlarını kontrol eder. Diğer tuş atamaları bilgiler için tabloya bakın. Bu fonksiyonun sadece bir Bluetooth® bağlantısı mevcut olduğunda kullanılabildiğini unutmayın.
7. 30 dakika boyunca sesli sinyal aktarılmıyorsa, hoparlör bekleme moduna geçer ve LED söner. Hoparlörü tekrar açmak için lütfen Oynat/Duraklat tuşuna basın. Performans düşmeye başladığında lütfen hoparlörü tekrar şarj edin. Kullanılmadığı zaman elektrik tasarrufu sağlamak amacıyla hoparlörü kapatın ("OFF").

RU

1. Зарядите динамик: Соедините его через кабель Micro-USB с источником питания USB (минимум 500 мА). Во время процесса зарядки (ок. 3,5 часа) светодиод горит красным. Помните о том, что для первой зарядки нужно немного больше времени. Как только светодиодный индикатор погаснет, зарядка завершена и можно отсоединить кабель.
2. Включите динамик («On»); раздастся трезвучный сигнал и передний светодиод начнет мигать синим.
3. Запустите процесс установления соединения, для этого удерживайте клавишу Play динамика нажатой в течение примерно трех секунд. Для сигнализирования о готовности к созданию соединения светодиод мигает в течение 60 секунд попеременно синим и красным.
4. Установите через смартфон или планшетный ПК Bluetooth®-соединение с динамиком («SPEEDLINK GEOVIS»). Этот процесс отличается в зависимости от используемого устройства. Если нужно ввести код, введите комбинацию цифр 0000. Об успешной установке соединения свидетельствует звуковой сигнал. За защитной решеткой за защитной решеткой начинает медленно мигать синим. Во время воспроизведения музыки светодиод мигает быстрее. Соединение после включения и выключения восстанавливается автоматически (Помните о том, что этот процесс может занимать около 10 секунд).
5. В качестве альтернативы динамик можно подключить через аудиокабель к источнику звука (3,5 мм).
6. С помощью клавиш регулировки громкости, если нажать на них неоднократно, можно изменить общую громкость динамика. Клавиша ►/■/↳ служит для управления функциями воспроизведения и телефона. Другие подробности приведены в таблице. Помните о том, что эта функция доступна только при установленном соединении Bluetooth®.
7. Если в течение примерно 30 минут не передается звуковой сигнал, динамик переходит в режим ожидания, светодиод гаснет. Для повторного включения динамика нажмите клавишу Play/Pause. Как только мощность упала, зарядите динамик. Если динамик не используется, просто выключите его («OFF») для экономии электроэнергии.



©2014 Jöllenbeck GmbH. All rights reserved. SPEEDLINK", the SPEEDLINK word mark and the SPEEDLINK swoosh are registered trademarks of Jöllenbeck GmbH. All trademarks are the property of their respective owner. The Bluetooth word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Jöllenbeck GmbH is under license. Jöllenbeck GmbH shall not be made liable for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without prior notice. Please keep this information for later reference.
JÖLLENBECK GMBH, Kreuzberg 2, 27404 Weertzen, GERMANY

TECHNICAL SUPPORT
Having technical problems with this product? Get in touch with our Support team – the quickest way is via our website: www.speedlink.com.

SE

Försiktigt
Läs igenom användarhandboken noggrant innan du använder produkten för att säkerställa att du använder den på rätt sätt. Spara användarhandboken för framtida bruk. Om produkten överlåts till någon annan ska användarhandboken också följa med så att denna person kan använda produkten på rätt sätt och känna till säkerhetsinformationen.

Förskriven användning
Den här produkten ska bara användas som högtalare och anslutas till en kompatibel Bluetooth®-apparat eller en 3,5mm-audiokälla. Jollenbeck GmbH är ej ansvarigt för personskador eller skador på annan egendom, som orsakats av felaktig användning av produkten eller användning av produkten för andra ändamål än de som är avsedda. Produkten är inte avsedd för kommersiell användning.

Information om batterier
Den här produkten är utrustad med ett litiumpolymerbatteri. Du får inte skada, öppna eller ta isär batteriet och inte använda det i fuktig omgivning och inte heller om det finns risk för kortslutning. Använd endast laddningsbara batterier. Utsätt inte batteriet för temperaturer över 60 °C (140°F). Symbolen med den överstrukna soptunnan betyder att produkten inte får slängas bland vanligt hushållsavfall. Lämna batterier på återvinningsstationer för elektriskt och elektronikavfall. Gamla batterier kan innehålla ämnen som skadar miljön och vår hälsa om de kasseras eller förvaras på fel sätt. Som slutanvändare är du skyldig att lämna in elektriska apparater till ett allmänt insamlingsställe för kassering. Då kommer samtidigt det inbyggda batteriet att kasseras korrekt.

Undvik förskräckelser
OBS! Akta att hålla ljudet på hög volym kan ge upphov till varaktiga hörselskador. Kontrollera alltid volyminställningen innan du sätter på användare den installerade lyssnare på under.

Information om funktionsstörningar
Starka statiska, elektriska och högfrekventa fält (radioanläggningar, mobiltelefoner, urladdningar från mikrovågsugnar) kan påverka separatensapparatenas funktion. I så fall ska du försöka öka avståndet till den apparat som stör.

Försäkran om överensstämmelse
Jollenbeck GmbH försäkrar att den här produkten uppfyller de relevanta säkerhetskraven i EU-direktiv 1999/5/EC. En fullständig försäkran om överensstämmelse kan beställas på vår webbsida under www.speedlink.com.

Teknisk support
Om du får tekniska problem med produkten kan du vända dig till vår support. Läs här om snabbast genom vår webbsida www.speedlink.com.

DK

Korrekt anvendelse
Dette produkt er kun beregnet som højttaler til tilslutning til en kompatibel Bluetooth®- eller 3,5mm-audiokilde. Jollenbeck GmbH er ikke ansvarligt for personskader eller skader på andet udstyr, der måtte opstå grund af urimelig, uhensigtsmæssig og ukorrekt anvendelse eller anvendelse til et formål, som ikke svarer til producentens anvisninger.

Batterioplysninger
Dette produkt er udstyret med litium-polymer-akkumulator. Du må ikke beskadige, åbne eller adskille batteriet og ikke bruge det i fugtige og/eller korrosive omgivelser. Brug kun de egnede opladeenheder. Udsæt ikke batteriet for temperaturer over 60 °C (140 °F). Symbolet med den gennemstregede skraldespand på batteriindikatoren betyder, at disse ikke må bortskaffes i husholdningsaffaldet. Gamle batterier kan indeholde skadelige stoffer som kan skade miljøet og sundheden, hvis de ikke bortskaffes eller opbevares korrekt. Du er forpligtet til at afgive brugte el-enheder hos et officielt samlingssted for el-enheder. På den måde sørges der også for en korrekt bortskaffelse af det indbyggede batteri.

Undgå forskrækkelser
OBS! ACHT: Hvis man lytter til høje lydstyrker over en lang tidsperiode, kan det føre til permanente høreskader. Kontroller far hver anvendelse den indstillede lydstyrke og juster det hvis nødvendigt.

Overensstemmelseshenvisning
Under påvirkning af stærke statiske, elektriske felter eller felter med høj frekvens (radioanlæg, mobiltelefoner, mikrobølge-afladninger), kan der opstå funktionsforstyrrelser af enheden (enhederne). I dette tilfælde bør du prøve på, at forstørre afstanden til forstyrrende enheder.

Overensstemmelseserklæring
Hermed erklærer Jollenbeck GmbH, at dette produkt er i overensstemmelse med de grundlæggende krav og andre relevante EU-direktiver 1999/5/EC. Den komplette overensstemmelseserklæring kan rekvireres på vores webside www.speedlink.com.

Teknisk support
Ved tekniske problemer med dette produkt, kontakt venligst vores support som du finder på vores website www.speedlink.com.

PL

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem
Ten produkt jest przeznaczony do użytkowania jako głośnik, podłączony do kompatybilnego źródła dźwięku Bluetooth® lub gniazda 3,5mm urządzenia audio. Jollenbeck GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia u ludzi, zwierząt lub szkody materialne na skutek nieuważnego, nieprawidłowego, niewłaściwego lub niezgodnego z określonym przez producenta użytkowania produktu.

Informacje na temat akumulatorów
Produkt ten jest wyposażony w akumulator litowo-polimerowy. Nie należy go uszkadzać, otwierać ani rozkładać, nie należy też używać go w środowisku wilgotnym lub powodującym korozję. Należy używać tylko odpowiednich ładowarek. Nie narażać produktu na temperatury powyżej 60°C (140°F). Symbol przekreślonego pojemnika na śmieci oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać z odpadami domowymi. Zużyte akumulatory mogą zawierać substancje szkodliwe, które przy niewłaściwej utylizacji mogą zaszkodzić środowisku lub Twojemu zdrowiu. Jako użytkownik końcowy masz obowiązek dostarczyć zużyte urządzenie do wyznaczonego punktu zbiórki. Gwarantuje to także prawidłowe usunięcie wbudowanego akumulatora.

Zapobieganie uszkodzeniom słuchu
UWAGA: długie słuchanie przy dużej głośności może spowodować trwałe uszkodzenie słuchu. Przed każdym użyciem należy sprawdzić poziom głośności i ewentualnie go zmniejszyć.

Informacja o zgodności
W razie problemów technicznych z tym produktem prosze zwrócić się do naszej pomocy technicznej, z która najszybciej można skontaktować się przez naszą stronę internetową www.speedlink.com.

Pomoc techniczna
W razie problemów technicznych z tym produktem prosze zwrócić się do naszej pomocy technicznej, z która najszybciej można skontaktować się przez naszą stronę internetową www.speedlink.com.

HU

Rendeltetésszerű használat
A termék csak kompatibilis Bluetooth® készülékkel vagy 3,5 mm audioforrásra csatlakoztatva hangszóróként használható. A Jollenbeck GmbH nem vállal felelősséget személyekben, állatokban vagy tárgyakban keletkezett kárért, ha az figyelmetlen, szakszerűtlen, hibás, vagy nem a gyártó által megadott célnak megfelelő használatból ered.

Elemre vonatkozó tudnivalók
A termék lítium ionos akkuval van ellátva. Ne sértse meg, ne nyissa fel és ne szedje szét, valamint ne használja nedves és/ vagy rozsdásodó környezetben. Csak megfelelő töltőt használjon. Ne tegye ki a terméket 60 °C (140 °F) feletti hőmérsékletnek. Az áthúzott hulladéktároló jele azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékba dobni. A környezet elemek olyan káros anyagokat tartalmazhatnak, melyek szakszerűtlen ártalmatlanítás vagy tárolás esetén kárt tehetnek a környezetben és egészségében. Végső felhasználóként törvény kötelezi Önt arra, hogy a használt elektromos készülékeket arra kijelölt gyűjtőhelyen adja le. Így szolgáltatható a beépített akkumulátor szakszerű ártalmatlanítása.

Halláskároodás elkerülése
FIGYELEM: A nagy hangerőn történő hosszas zenehallgatás halláskárosodást okozhat. Használat előtt mindig ellenőrizze a beállított hangerőt és ha szükséges állítsa be.

Megfelelőségi tudnivalók
Erős statikus, elektromos vagy nagyfrekvenciájú mezők (rádióberendezések, mobiltelefonok, vezetékmentes telefonok, mikrohullámú sütők, kisülések) hatására a készülék (a készülékek) működési zavara léphet fel. Ebben az esetben próbálja meg növelni a távolságot a zavaró készülékhez.

Megfelelőségi nyilatkozat
A Jollenbeck GmbH kijelenti, hogy ez a termék megfelel az 1999/5/ EC. uniós irányelv vonatkozó követelményeinek. A teljes megfelelőségi nyilatkozatot honlapunkon a www.speedlink.com címen igényelheti meg.

Műszaki támogatás
A termékkel kapcsolatos műszaki problémák esetén forduljon Támogatásunkhoz, melyet leggyorsabban honlapunkon www.speedlink.com keresztül érhet el.

NO

Forskriftsmessig bruk
Denne enheten er kun ment som høyttaler for tilkobling til en et kompatibelt Bluetooth®- eller 3,5mm-lydkilde. Jollenbeck GmbH tar intet ansvar for produkter eller for personskader, skader på dyr eller materielle skader, som skyldes ikke forskriftsmessig eller feil bruk, eller bruk av produktet i andre hensikter enn det som er angitt fra produsentens.

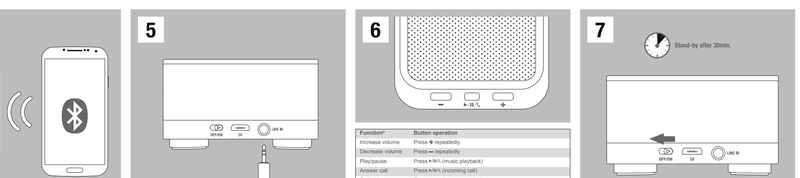
Batterianvisninger
Dette produktet er utstyrt med et litium-polymer batteri. Skader på, åpning av eller demontering skal ikkeutføres, og bruk det ikke ved fuktige og/eller korrosive forhold. Bruk kun egnede ladeapparater. Ikke utsett produktet for temperaturer over 60°C (140°F). Symbolet av en avfallsbøtte med strek over betyr at produktet ikke skal kastes i husholdningsavfallet. Gamle batterier og oppladbare batterier kan inneholde skadelige stoffer som kan være farlig avfallshåndtering eller lagring kan føre til miljøskader eller helseskade. Du er som sluttbruker rettslig forpliktet til å levere brukte elektriske apparater inn til gjenbruk. Derved sikres også korrekt gjenvinning av innebygde batterier.

Forhindre hørselskader
OBS: Lang tids lytting til høyt volumnivå kan føre til varige hørselskader. Kontroller innstilte lydvolum før hver bruk, og unngå for høy innstilling.

Samsvarsvarsling
Ved påvirkning av sterke statiske, elektriske eller høyfrekvente felt (radioanlegg, mobiltelefoner, mikrobølge-utladninger) kan det forekomme funksjonsfeil på apparatet/apparatene. Forsøk i så fall å øke avstanden til forstyrrende utstyr.

Samsvarserklæring
Herved erklærer Jollenbeck GmbH at dette produktet samsvarer med de relevante sikkerhetsbestemmelsene i EU-direktiv 1999/5/EF. Den komplette samsvarserklæringen kan du finne på vår webside under www.speedlink.com.

Teknisk Support
Hvis du har tekniske problemer med dette produktet, må du ta kontakt med vår Support, som du raskest kan nå via vår nettside www.speedlink.com.



SE

1. Ladda upp högtalaren. Koppla den till en USB-strömkälla (med minst 500mA) med mikro-USB-kabeln. Under laddningen (ca 3,5 timmar) lyser lysdioden röd. Tänk på att det kan ta lite längre tid den första gången du laddar. Så snart lampan slocknar är laddningen färdig och du kan koppla bort kabeln.
2. Sätt på högtalaren ("ON"): det hörs en trekvang och den främre lampan börjar blinka.
3. Starta kopplingsprocessen genom att hålla högtalarens playknapp inne i ca tre sekunder. För att signalera att produkten är klar att kopplas börjar lampan att blinka omväxlande rött och blått i 60 sekunder.
4. Ställ in Bluetooth®-förbindelsen till GANTRY Portable Speaker ("SPEEDLINK GEOVIS") högtalare med din kompatibla enhet eller tablet PC. Den här procedyren är olika för olika apparater. Om du ombests att ange en kod skriver du in 0000. När förbindelsen upprättats hörs en akustisk signal. Därefter lyser lampan bakom skyddsgallret att blinka långsamt med blått sken. När musiken spelar blinkar lampan snabbare. Förbindelsen återupprättas automatiskt när man sätter på apparatena igen (tänk på att det kan ta upp till ca 10 sekunder).
5. Alternativt kan du ansluta högtalaren med audiokabeln till en audiokälla (3,5mm).
6. Genom att trycka upprepade gånger på volymknapparna ändrar du volymen genom totala volym. Med högtalarens ⏯/✆-knapp styrs uppspelningen och telefonfunktionerna. Fler detaljer finns i tabellen. Observera att den här funktionen bara är tillgänglig om det finns en Bluetooth®-förbindelse.
7. Om inga ljudsignaler överförs på ca 30 minuter går högtalaren över till standby och lampan slocknar. Tryck på play/pause-knappen för att sätta på högtalaren igen. Så snart effekten börjar avta ska du ladda upp högtalaren igen. Stäng av högtalaren när den inte används ("OFF") för att spara strömen.

DK

1. Oplad din højttaler: Slut den til en USB-strømkilde (mindst 500mA) med mikro-USB-ledekablet. Under opladningen (ca 3,5 timer) lyser LED rødt. Bemærk, at den første opladning kan være noget længere. Så snart LED'en slukkes, er opladningen færdig, og du kan afbryde kabelforbindelsen.
2. Tænd for højttaleren («ON»); der lyder en treklang, og den forreste LED blinker blåt.
3. Start forbindelsesopbygningen ved at holde speakerens Play-taste nede i ca. tre sekunder. LED begynder at blinke skiftevis rødt og blåt i 60 sekunder for at vise, at forbindelsen er ved at blive bygget op.
4. Etabler Bluetooth®-forbindelsen til højttaleren («SPEEDLINK GEOVIS») med din smartphone eller din tablet-PC. Dette forløb afhænger af det anvendte apparat. Hvis der spørges efter en kode, skal du indtaste talkombinationen 0000. Når forbindelsen er bygget op, lyder der et akustisk signal. LED bag beskyttelsesgitteret blinker derefter langsomt blåt. Under musikafspilningen lyser LED med et hurtigere interval. Forbindelsen etableres automatisk, når der slukkes og tændes igen (bemærk, at dette kan vare ca. 10 sekunder).
5. Som alternativ kan du slutte højttaleren til en audio-kilde (3,5mm) via audiokablet.
6. Med lydstyrketasterne kan du ændre hjttalerens samlede lydstyrke ved at trykke flere gange. Højttalerens ⏯/✆-taste styrer afspilningen og telefonfunktionerne. Flere detaljer finns i tabellen. Observera att den här funktionen bara är tillgänglig om det finns en Bluetooth®-förbindelse.
7. Hvis der ikke overføres et lydsignal i cirka 30 minutter, går højttaleren på stand-by-modus, og LED slukkes derefter. For at tænde for højttaleren igen skal du trykke på Play/Pause-tasten. Så snart effekten aftager, skal du oplade højttaleren igen. Når højttaleren ikke bruges, skal den slukkes («OFF»), så der spares strøm.

FI

Määräysten mukainen käyttö
Tämä tuote soveltuu vain yhteensopivaan Bluetooth®- tai 3,5mm:n äänilähteeseen liitettäväksi kaiuttimeksi. Jöllenbeck GmbH ei ota minkäänlaista vastuuta henkilöiden tai eläinten loukkaantumista tai esinevahingoista, jotka johtuvat tuotteen huolimattomasta, asiattomasta, virheellisestä tai valmistajan ohjeiden vastaisesta, käyttötarkoituksesta poikkeavasta käytöstä.

Paristoa koskevia tietoja
Tässä tuotteessa on litiumpolymeerikku. Sitä ei saa vaurioittaa, avata tai purkaa eikä sitä saa käyttää kosteissa ja/tai korrosoivissa olosuhteissa ympäristössä. Käytä ainoastaan soveltuvia latauslaitteita. Älä altista tuotetta lämpötiloille, jotka ovat yli 60°C (140°F). Yliviivattu roska-astiasymboli tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteiden seassa. Käytetyt paristot ja akut voivat sisältää haitallisia aineita, jotka voivat vahingoittaa ympäristöä ja terveyttä, mikäli niitä ei hävitetä ja varastoida asianmukaisella tavalla. Tuotteiden loppukäyttäjinä on lain mukaan velvollinen toimittamaan käytetyt sähkötaitteet viranomaisten määräämään keräyspisteeseen. Siten voidaan varmistaa myös asennettujen akkujen määräystenmukainen hävittäminen.

Kuulovaurioiden välttäminen
HUOMIO: Korkeiden äänenvoimakkuuksien pitkäaikainen kuuntelu voi aiheuttaa pysyviä kuulovaurioita. Tarkasta asetettu äänenvoimakkuus ennen jokaista käyttöä ja säädä tarvittaessa laosja.

Vaatimustenmukaisuutta koskeva huomautus
Voimakkaat staattiset, sähköiset tai korkeataajuuksiset kentät (radiolaitteistot, matkapuhelimet, mikroaaltopurkaukset) voivat vaikuttaa laitteen (laitteiden) toimintaan. Laite on silloin yritettävä siirtää kauemmas häiriön aiheuttavista laitteista.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus
Jöllenbeck GmbH vakuuttaa, että tämä tuote on EU-direktiivin 1999/5/ EY tuvanmääräysten mukainen. Vaatimustenmukaisuusvakuutus on kokonaisuudessaan yritykselme kotisivuilla osoitteessa www.speedlink.com.

Tekninen tuki
Jos sinulla on teknisiä ongelmia tämän tuotteen suhteen, käänny tukemme puoleen. Tuen saat nopeimmin yhteydä verkkosivumme www.speedlink.com kautta.

EL

Χρήση σύμφωνη με τους κανονισμούς
Αυτό το προϊόν είναι μόνο για χρήση ως ηχείο σε μια συσκευή που έχει Bluetooth® ή 3,5χιλ. Η Jöllenbeck GmbH δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για βλάβες σε άτομα, ζώα ή αντικείμενα λόγω απρόσεκτης, ακατάλληλης χρήσης ή χρήσης του προϊόντος με σκοπούς άλλους από τον αναφερόμενο από τον κατασκευαστή. σκοπό.

Πληροφορίες για τις μπαταρίες
Αυτό το προϊόν είναι εξοπλισμένο με έναν συσσωρευτή λιθίου - πολυμερούς. Μην καταστρέφετε, ανοίγετε ή αποσυνθέτετε με κανέναν άλλο τρόπο και μην χρησιμοποιείτε σε υγρό και/ή σε περιβάλλον διαβρωτικό. Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά και μόνο συσκευές φόρτισης. Μην εκθέτετε το προϊόν σε θερμοκρασίες άνω των 60°C (140°F). Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων σημαίνει ότι το προϊόν δεν επιτρέπεται να πεταχτεί στα τακτικά απορρίμματα. Οι παλιές μπαταρίες και οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μπορεί να περιέχουν επιβλαβείς ουσίες, οι οποίες σε ακατάλληλη απόρριψη ή αποθήκευση μπορεί να βλάψουν το περιβάλλον και την υγεία σας. Εσείς ως τελικός χρήστης είστε υποχρεωμένος να παραδίδετε τις χρησιμοποιημένες συσκευές σε ένα επίσημο καθορισμένο σημείο συγκέντρωσης. Έτσι εξασφαλίζεται και η σωστή απόρριψη των συσσωρευτών.

Αποφυγή βλαβών στην ακοή
ΠΡΟΣΟΧΗ: Μία ακρόαση μεγάλης διάρκειας σε υψηλές εντάσεις μπορεί να οδηγήσει σε μόνιμες βλάβες της ακοής. Ελέγχετε πριν από κάθε χρήση τη ρυθμισμένη ένταση και αποφεύγετε μια πολύ υψηλή ρύθμιση.

Υπόδειξη συμμόρφωσης
Υπό την επίδραση δυνατών στατικών, ηλεκτρικών πεδίων ή πεδίων υψηλής συχνότητας (ασύρματες εγκαταστάσεις, κινητά τηλέφωνα, αποφορτίσεις συχνοκυμάτων) ίσως υπάρξουν επηρεασμοί στη λειτουργία της συσκευής (των συσκευών). Σε αυτή την περίπτωση δοκιμάστε να αυξήσετε την απόσταση προς τις συσκευές που δημιουργούν παρεμβολή.

Δήλωση Συμμόρφωσης
Διά της παρούσης η Jöllenbeck GmbH δηλώνει ότι αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τους ζητούμενους κανονισμούς ασφάλειας της Οδηγίας της Ε.Ε. 1999/5/Ε.Κ. Μπορείτε να ζητήσετε την πλήρη Δήλωση Συμμόρφωσης στην ιστοσελίδα μας στο www.speedlink.

Τεχνική υποστήριξη
Εάν έχετε τεχνικά προβλήματα με αυτό το προϊόν, απευθυνθείτε στο τμήμα υποστήριξης, στο οποίο μπορείτε να έχετε γρήγορη πρόσβαση μέσω της ιστοσελίδας μας www.speedlink.com.

CZ

Použití podle určení
Tento výrobek je určen pouze jako reproduktor pro zapojení do kompatibilního zdroje Bluetooth® nebo do 3,5 mm audio zdroje. Firma Jöllenbeck GmbH nepřebírá ručení za poškození výrobku nebo zranění osob a zvířat, vzniklé v důsledku nedbalého, nesprávného, nevhodného nebo chybného použití výrobku, nebo v důsledku použití výrobku k jiným účelům, než byly uvedeny výrobcem.

Upozornění k baterie
Tento výrobek je vybaven lithiovým polymerovou baterií. Nepoškozujte ji ani ji nerozebírejte, nevystavujte ji nenosnému vlhku a nepoužívejte ji ve vlhkém ani/nebo korozivním prostředí. Používejte pouze vhodné nabíječky. Výrobek nevystavujte teplotám nad 60°C (140°F). Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že výrobek se nesmí likvidovat společně s ostatním domovním odpadem. Staré baterie a akumulátory mohou obsahovat kontaminující látky, které při nesprávném odstraňování nebo skladování mohou ohrozit životní prostředí a vaše zdraví. Jako konový uživatel máte povinnost odevzdat použité elektrické zařízení do sběrného místa pro účely jejich následného odstranění. Tím je také zajištěna správná likvidace zabudovaného akumulátoru.

Zabránění poškození sluchu
POZOR: Dlouhodobé poslouchání při vysoké hlasitosti může způsobit trvalé poškození sluchu. Před každým použitím zkontrolujte nastavenou hlasitost a v případě se při příliš vysoké úrovni zvuku.

Informace o konformitě
Za působení silných statických, elektrických, nebo vysokofrekvenčních polí (rádiová zařízení, mobilní telefony, mikrovlnné výboje) může dojít k omezení funkčnosti přístroje (přístrojů). V takovém případě se pokuste zvětšit distanci k rušivým přístrojům.

Prohlášení o shodě
Firma Jöllenbeck GmbH tímto prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s relevantními bezpečnostními ustanoveními směrnice EU č. 1999/5/EC. Kompletní Prohlášení o konformitě si můžete přečíst na webových stránkách www.speedlink.com.

Technický support
V případě technických problémů s tímto produktem kontaktujte prosím náš support, který je nejrychleji dostupný prostřednictvím našich webových stránek www.speedlink.com.

GR

Χρήση σύμφωνη με τους κανονισμούς
Το προϊόν αυτό είναι μόνο για χρήση ως ηχείο σε μια συσκευή που έχει Bluetooth® ή 3,5χιλ. Η Jöllenbeck GmbH δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για βλάβες σε άτομα, ζώα ή αντικείμενα λόγω απρόσεκτης, ακατάλληλης χρήσης ή χρήσης του προϊόντος με σκοπούς άλλους από τον αναφερόμενο από τον κατασκευαστή. σκοπό.

Πληροφορίες για τις μπαταρίες
Αυτό το προϊόν είναι εξοπλισμένο με έναν συσσωρευτή λιθίου - πολυμερούς. Μην καταστρέφετε, ανοίγετε ή αποσυνθέτετε με κανέναν άλλο τρόπο και μην χρησιμοποιείτε σε υγρό και/ή σε περιβάλλον διαβρωτικό. Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά και μόνο συσκευές φόρτισης. Μην εκθέτετε το προϊόν σε θερμοκρασίες άνω των 60°C (140°F). Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων σημαίνει ότι το προϊόν δεν επιτρέπεται να πεταχτεί στα τακτικά απορρίμματα. Οι παλιές μπαταρίες και οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μπορεί να περιέχουν επιβλαβείς ουσίες, οι οποίες σε ακατάλληλη απόρριψη ή αποθήκευση μπορεί να βλάψουν το περιβάλλον και την υγεία σας. Εσείς ως τελικός χρήστης είστε υποχρεωμένος να παραδίδετε τις χρησιμοποιημένες συσκευές σε ένα επίσημο καθορισμένο σημείο συγκέντρωσης. Έτσι εξασφαλίζεται και η σωστή απόρριψη των συσσωρευτών.

Αποφυγή βλαβών στην ακοή
ΠΡΟΣΟΧΗ: Μία ακρόαση μεγάλης διάρκειας σε υψηλές εντάσεις μπορεί να οδηγήσει σε μόνιμες βλάβες της ακοής. Ελέγχετε πριν από κάθε χρήση τη ρυθμισμένη ένταση και αποφεύγετε μια πολύ υψηλή ρύθμιση.

Υπόδειξη συμμόρφωσης
Υπό την επίδραση δυνατών στατικών, ηλεκτρικών πεδίων ή πεδίων υψηλής συχνότητας (ασύρματες εγκαταστάσεις, κινητά τηλέφωνα, αποφορτίσεις συχνοκυμάτων) ίσως υπάρξουν επηρεασμοί στη λειτουργία της συσκευής (των συσκευών). Σε αυτή την περίπτωση δοκιμάστε να αυξήσετε την απόσταση προς τις συσκευές που δημιουργούν παρεμβολή.

Δήλωση Συμμόρφωσης
Διά της παρούσης η Jöllenbeck GmbH δηλώνει ότι αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τους ζητούμενους κανονισμούς ασφάλειας της Οδηγίας της Ε.Ε. 1999/5/Ε.Κ. Μπορείτε να ζητήσετε την πλήρη Δήλωση Συμμόρφωσης στην ιστοσελίδα μας στο www.speedlink.

Τεχνική υποστήριξη
Εάν έχετε τεχνικά προβλήματα με αυτό το προϊόν, απευθυνθείτε στο τμήμα υποστήριξης, στο οποίο μπορείτε να έχετε γρήγορη πρόσβαση μέσω της ιστοσελίδας μας www.speedlink.com.

DO YOU KNOW THESE?

SPEEDLINK

SPEEDLINK®

www.speedlink.com

SL-6 and Windows 7 are registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and other countries. PlayStation 3 is a trademark of Sony Computer Entertainment Inc. Xbox 360 is a trademark of Microsoft Corporation. Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc. Wii U is a trademark of Nintendo. All other trademarks are the property of their respective owners. Use of this product with unauthorized accessories may be dangerous and void any applicable warranty. Errors and omissions excepted. Specifications and appearance subject to change without notice.